

INDEX

平成 21 年度決算報告	● 3・4・5
町議会定例会、入札結果	● 6
地域伝統文化総合活性化事業採択 他	● 7
いろいろタウン Part I	● 8・9
フェスティバル・文化祭告知	● 10
まめともクラブ	● 11
お知らせコーナー 他	● 12・13



かかしくったよ！
見に来てね

左/右
東栄町消防団中継訓練

カレンダー

10月

OCTOBER

1金	子宮がん・乳腺検診(下川)
2土	
3日	
4月	ドレミの会(下田) 健康診査(先林・加賀野・柿野・尾呂) 健康診査結果説明会9:30~布川集会所 10:15~中設楽生活改善センター
5火	★本郷
6水	★古戸
7木	胃がん・大腸がん検診(月・園・振草)
8金	胃がん・大腸がん検診(月・園・振草) ★さわやかコーラス
9土	★サッカー教室 ■東西園目
10日	★クッキング教室(中・高学年)
11月	体育の日 健康診査(全地区)
12火	巡回職業相談10:00~産業会館 健康診査結果説明会9:30~老人いごいの家 本郷荘 ●ペットボトル等回収日 ★東園目
13水	★月
14木	★西園目・三ツ石・川角 ★中設楽・足込・三輪
15金	

16土	★ことばあそび、サッカー教室
17日	★伝承遊び教室
18月	健康診査(足込)
19火	ドレミの会(金紫) ★小林・粟代 親子教室
20水	★絵手紙教室 ★御園
21木	
22金	メンタル相談 機能回復訓練教室 ★さわやかコーラス
23土	健康づくり大学 ■三輪
24日	
25月	健康診査(西園目(名倉・アセモ立を除く)) 健康診査結果説明会9:30~東園目ふれあい プラザ
26火	
27水	
28木	
29金	★さわやかコーラス
30土	町政功労者表彰式 文化祭「講演会」 文化祭作品展 ★サッカー教室
31日	文化祭「芸能まつり」

- ペットボトル
白トレイ
乾電池回収日
- 緑風園生きがい
デイサービス
- ★ 生涯学習
- ★ まめともクラブ

~表紙の写真について~

9月21日、下川保育園の園児たちが「かかしづくり」を行いました。園児たちが作ったかかしは、10月10日・11日に茶臼山高原で行われる「きてみん!奥三河IN茶臼山」で見ることができます。このイベントは、奥三河地域出身のアーティストや花祭りなど地域の魅力が盛りだくさんの内容となっています。みなさん、秋の茶臼山高原へぜひお出かけ下さい。(問い合わせ先:役場企画課 76-0502)

写真下/9月5日、東栄町消防団の中継訓練のようすです。本郷地内の川(柳瀬)から火災発生想定の中設楽小学校・本郷保育園などまでホースをつなぎ、放水を行いました。東栄分署との共同作業で、万一の火災に備える訓練となりました。

人口と世帯 (8月末日現在)

住民基本台帳+外国人登録

人口	3,994人	(-2)
男	1,855人	(-1)
女	2,139人	(-1)
世帯数	1,696世帯	(-3)

※()内は前月比

納税等 (納期限11月1日)

町	県	民	税	水道	使用料
国民	健康	保険	料	下水道	使用料
後期	高齢者	保険	料	農業	集落排水使用料
介護	保険	料	住宅	使用料	
保	育	料			

平成21年度決算の概要

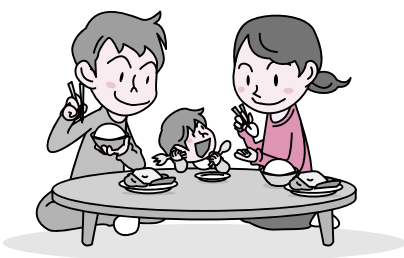
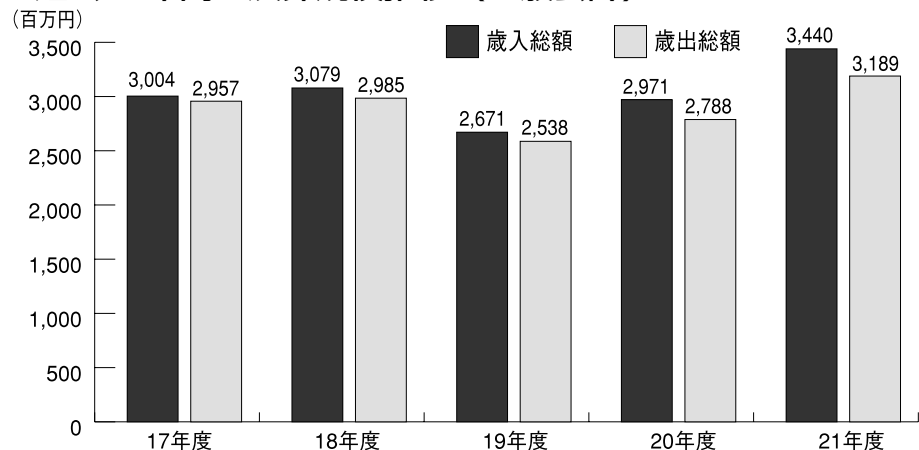
会計別		歳入	歳出	差引
一般会計		3,440,355,161	3,188,895,638	251,459,523
特別会計	国民健康保険特別会計	494,458,268	445,236,606	49,221,662
	老人保健特別会計	3,894,264	3,694,041	200,223
	後期高齢者医療特別会計	119,168,527	117,992,774	1,175,753
	介護保険特別会計	578,064,767	566,924,255	11,140,512
	簡易水道特別会計	214,219,586	205,579,926	8,639,660
	公共下水道事業特別会計	131,818,548	127,111,070	4,707,478
	農業集落排水事業特別会計	27,108,781	25,689,627	1,419,154
	財産区特別会計	228,350	0	228,350
	小計	1,568,988,970	1,492,228,299	76,760,671
	東栄病院 事業会計	3条	107,184,395	50,227,534
4条		41,105,000	49,760,445	△ 8,655,445
小計		148,289,395	99,987,979	48,301,416
合計（病院会計を除く）		5,009,344,131	4,681,123,937	328,220,194
合計		5,157,633,526	4,781,111,916	376,521,610

平成21年度の一般会計の決算状況は、歳入34億4千35万5千円、歳出31億8千889万6千円となっており、平成22年度へ繰り越すべき財源2千2万8千円を差し引いた実質収支は2億3千143万千円となりました。

歳入 51億5千763万3千526円 **歳出** 47億8千111万1千916円

平成21年度 東栄町の家計簿

過去5年間の決算規模推移（一般会計）



平成21年度 決算報告

会計別の概要

一般会計

◆歳入

歳入決算額は、平成20年度と比べて4億6千916万2千円、15・8%の増額となりました。

これは、地方交付税が6・0%、国庫支出金が694・4%増えたことが主な要因です。

一方、自主財源である町税は町県民税・固定資産税の減により5・6%の減、手数料は総合社会教育文化施設手数料の減により77・5%の減となりました。

また、依存財源である地方譲与税は6・5%減、自動車取得税交付金は40・6%の減に対し、地方特例交付金は167・5%の増額となりました。

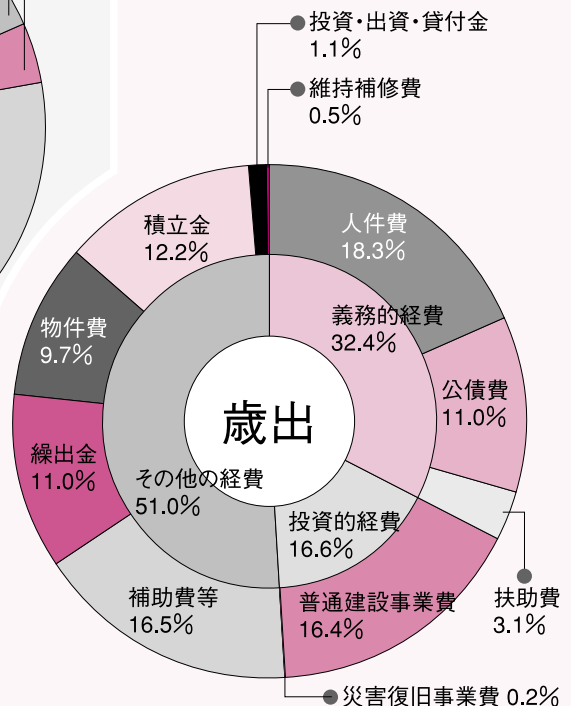
◆歳出

歳出決算額は、平成20年度と比べて4億130万5千円、14・4%の増額となりました。

これは、国の施策による臨時交付金事業の実施に伴い、普通建設事業費が2億8千383万8千円118・3%増えたこと、歳入においてその充当

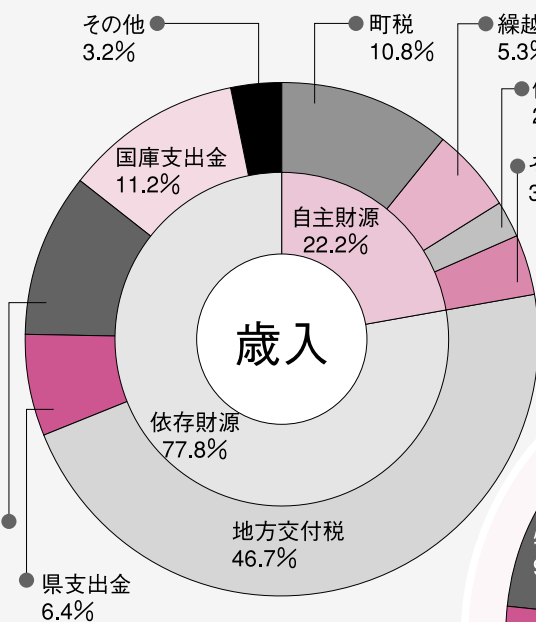
歳出

31億8千889万6千円



歳入

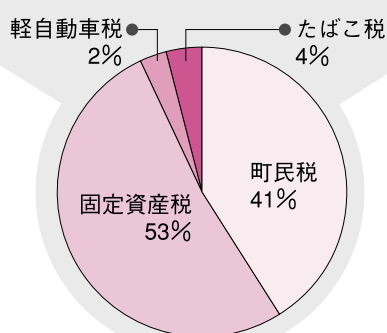
歳入
34億4千35万5千円



財源としての国庫支出金が3億3千562万8千円増となったことなどにより積立金が6千629万5千円、20・5%の増額となったことが主な要因です。

町民一人当たりでは・・・ 平成22年3月31日現在の人口（4,023人）で算出

町税 3億7千257万3千円の内訳



町税の負担額
一人当たり
9万3千円

町民税	3万8千円
固定資産税	5万円
軽自動車税	2千円
たばこ税	3千円

平成21年度 決算報告

特別会計（抜粋）

① 国民健康保険特別会計

保険者負担費用（高額分含む）総額は前年度比2・8%増の3億1千297万9千円となりました。一人当たりでは7・8%増加、医療費全体の伸び率では0・75%増加しています。保険料の滞納額は前年度比6・3%減となっています。

② 後期高齢者医療特別会計

平成20年4月から、それまで国民健康保険の被保険者だった75歳（一定の障害がある人は65歳）以上の人がこの制度の被保険者となり、新たに広域連合が実施する「後期高齢者医療制度」により医療を受けることとなりました。年間被保険者数は1千214名で、全人口に占める割合は30%となっています。

③ 介護保険特別会計

認定者数は313名、前年度より15名の減となっていますが、サービス給付費は4・1%増の5億2千998万6千円となりました。

④ 簡易水道特別会計

現在5簡易水道（8浄水場）にて水需要をまかなっています。平成16年から行っていた三輪統合簡易水道建設事業は事業完了となりました。

⑤ 公共下水道事業特別会計

接続件数は、平成21年度末現在で796件となり、使用料収入は4千170万4千円となりました。

⑥ 農業集落排水事業特別会計

平成21年度末現在、川角地区は接続件数59件で使用料収入242万8千円となりました。また月地区では接続件数68件で使用料収入257万9千円となりました。

⑦ 国保東栄病院事業特別会計

平成19年度からの指定管理者制度に伴う利用料金制の採用により、医療収入は文書料だけであり、一般会計繰入金が入金の大半を占めています。歳出面では医療機器の整備、ナースコール更新工事、本館改修工事などを行いました。最終収支差引で5千703万5千円の事業純利益の決算となりました。

地方債（町の借金）

平成21年度末の地方債現在高は普通会計が総額29億5千558万3千円で、前年度に比べて4千801万5千円（1・7%）の増となりました。また、平成21年度の発行額は3億5千500万円であり前年度比45・4%の増、うち建設事業にかかる地方債は前年度比38・5%の増となっています。

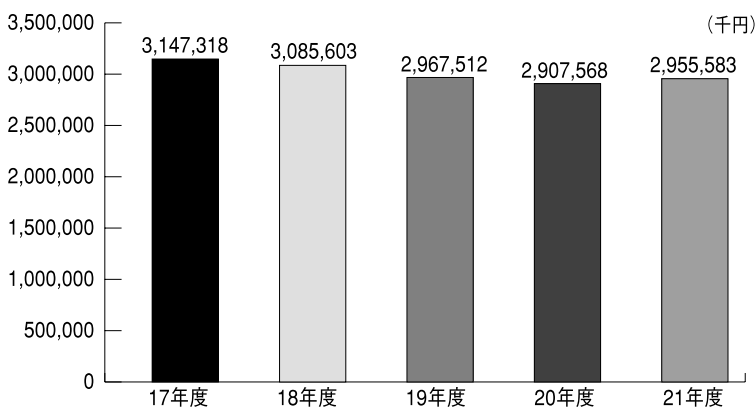
基金（町の貯金）

町の将来の財政状況を左右する貯金である基金は、東栄小学校建設が見送られたこと、地方交付税の増額などにより3億865万7千円を財政調整基金に積み立てることができました。

財政力指数

財政力を示す指数である財政力指数は、1を超えると普通交付税の不交付団体となり、1に近いほど財源に余裕があるといわれます。平成21年度決算（単年度）では0・24で、これは、標準的な行政サービスを行うために必要な経費（基準財政需要額）の24%を標準的な税収のもとで賄えるということです。

■ 地方債現在高の推移



第二回

町議会定例会

第3回町議会定例会は、9月3日に召集され、会期中に各常任委員会での審議を経て、9月17日の本会議ですべての議案が可決されました。

補正予算の概要 一般会計

歳入

・温泉施設の老朽化に伴う施設・設備の改修費用の財源として、高齢者いきいき健康増進基金からの繰入金550万4千円を増額。

歳出

・一般国道474号佐久間道路新設工事に伴う共同墓地の移転経費として、移転工事費1千491万円をはじめ経費総額2千66万円を保健衛生費へ計上しました。これは、全額国の道路の補償金を財源にして移転するもの。

・町営バスの財産処分で過疎対策事業債を繰り上げ償還するため、公債費の元金償還額を30万2千円増額。

補正予算

(単位：千円)

会 計		既定額	補正額	計	
一 般 会 計		2,968,447	25,385	2,993,832	
特 別 会 計	国民健康保険特別会計	441,104	11	441,115	
	老人保健特別会計	1,216	0	1,216	
	後期高齢者医療特別会計	133,270	1,013	134,283	
	介護保険特別会計	578,975	7,273	586,248	
	簡易水道特別会計	218,519	4,349	222,868	
	公共下水道事業特別会計	112,445	1,645	114,090	
	農業集落排水事業特別会計	26,952	9	26,961	
	各財産区特別会計	381	0	381	
	小 計		1,512,862	14,300	1,527,162
	東 栄 病 院 事 業 会 計	3条	収入	104,094	0
支出			44,046	0	44,046
4条		収入	35,404	0	35,404
		支出	37,935	0	37,935
小計		収入	139,498	0	139,498
		支出	81,981	0	81,981
合計（病院会計を除く）		4,481,309	39,685	4,520,994	
合 計		4,563,290	39,685	4,602,975	

※合計は、一般会計及び各特別会計の合計に病院事業会計3、4条の支出を足したものです。

その他

・東栄町教育委員会委員の選任について

東栄町教育委員会委員百々章氏
の任期が平成22年9月30日で満了となり、引き続き同氏を選任しました。

・東栄町過疎地域自立促進計画について

過疎地域自立促進特別措置法の一部改正に伴い、その有効期限が平成28年3月31日まで延期されたことに

より6年間の東栄町過疎地域自立促進計画を策定するもの。



一 般 質 問

原田安生

・小学校建設とグリーンハウスについて

・次期町長選への考えは

平賀英俊

・本町の観光行政について

8月の契約（入札分）結果

[単位：千円]

工事名等	業者名等	落札金額	(予定価格)
花祭会館耐震診断調査・耐震補強計画設計業務委託（本郷地内）	(株) 伊藤建築設計事務所	2,400	
町道久保線舗装修繕工事（御園地内）	(株) 田中組	1,600	
東栄町斎場葬祭棟建設工事（西園地内）	昭栄工務店	38,880	(43,701)
振草簡易水道振草・古戸浄水場施設ろ過池ろ材更新工事（振草地内）	(有) 森建設	1,480	
林道下田線工事（下田地内）	(株) 佐々木組	40,600	(40,939)
透析用監視装置購入（三輪地内）	(株) フェニックス	12,150	(12,250)
多人数用透析液供給装置購入（三輪地内）	(株) フェニックス	6,750	



地域伝統文化総合 活性化事業に採択

NPO法人御園夢村興し隊（理事長 尾林克時さん）が申請しました「御園の花祭」地域内総合力による伝承活性化事業」が、文化庁の地域伝統文化総合活性化事業に採択されました。

これは、各地域の主體的、総合的な取り組みを支援することにより、歴史的な文化遺産を活かしたまちづくりや伝統文化の確実な継承と地域の活性化につながることを目的とした事業です。

3年間にわたる補助事業で、初年度は720万円の助成です。

・花祭を映像として記録に残すこと。
・東京都東久留米市との交流がつづいている「東京花祭り」を通しての山村体験における舞の指導。
・早川孝太郎関連資料の整理・展示などが主な内容です。

御園夢村興し隊は、社員14名、賛助会員21名からなる組織で、今後の活動が楽しみです。

老人福祉に尽力

感謝状

8月31日、愛知県老人福祉大会が名古屋市内で開催され、愛知県知事より伊藤今朝夫さん（下田）に対し、感謝状が贈られました。これは、伊藤さんが長年にわたって老人福祉に尽力されたことが認められたものであります。



永年の功績

故・伊藤美之さん（月・平成22年3月18日死去）の地方自治に関する功績が認められ、旭日単光章が授与されました。伊藤さんは町議会議員として昭和54年から12年にわたり在職し、東栄町の発展に尽力されました。

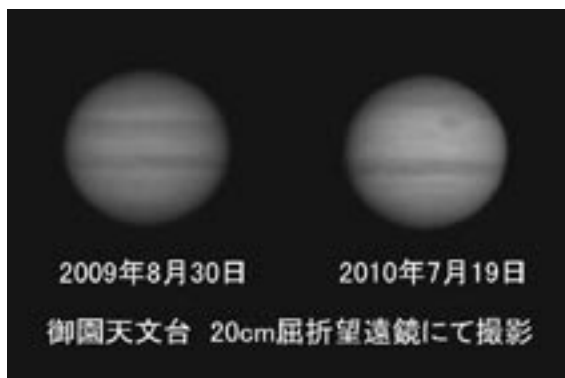
施設の声

おすすめ情報

スターフォーレスト御園

七六〇六八七

この夏、記録的な猛暑をもたらした強力な夏の高気圧のおかげで大気が非常に安定し、夏休み中、連日の観望会では大勢の方に素晴らしい映像を見てもらうことができました。写真のように木星も異常気象が発生し、模様がいつもと違っています。今月からこの木星が一番星として夕方の方の東の天に輝きます。



施設利用のようす/8月

※カッコ内は前年度同月による

「単位：人」

	平成22年8月の利用者数		8月までの累計利用者数	
森林体験交流センター 「スターフォーレスト御園」	1,551	(1,526)	2,685	(3,978) 前年度利用者数 6,191
交流促進センター 「千代姫荘」	580	(441)	1,581	(1,159) 前年度利用者数 3,596
千代姫コテージ	275	(440)	389	(756) 前年度利用者数 938
とうえい温泉	21,743	(22,012)	80,406	(83,251) 前年度利用者数 183,012 営業当初からの累計利用者数 1,990,608

タウン

Part I

東栄町の魅力を学生に！

8月23日から29日までの7日間、愛知大学の学生3名が東栄町に滞在し、地域の現状や文化を学習し、住民との交流を深めました。

これは、愛知大学との連携協定事業の一環として行った事業で、最終日には滞在のまとめとして関わっていただいた町民のみなさんも出席され報告会が開催されました。

宿泊は、主に民泊などで、さんさ踊りや花祭り、そば打ちや川遊びなどいろんな体験を通してかけがえのない時間が過ごせたようです。



ようこそ！科学の世界へ

愛知教育大学の学生を講師に迎え、東栄小学校の児童を対象とした「科学実験教室」が、8月26日、B&G体育館で行われました。

これは、東栄町社会福祉協議会主催の事業で、17名の学生が空気砲や熱気球、野菜ロケットなど班に分かれて

実験を行いました。

参加した67名の児童たちは、実際に実験を行い、驚きの声を上げたりして夢中になっていました。





みんなで和太鼓に挑戦 響け！練習の成果

8月23日、花祭会館で「あいち子ども芸術大学祭 2010」の一環で志多らのワークショップが行われ、町内外から小・中学生の親子約50名が参加し、和太鼓の演奏にチャレンジしました。

ここでは「楽～RAKU～」というみんなで演奏できる曲を志多らメンバーから習い、半日ほどかけて練習に取り組みました。そして最後にはみんなで合わせて演奏を行い、会場は参加者全員の一体感でつまれていました。



みんなが参加、地域をきれいに！

8月28日、中設楽地区の住民が集まり、「元気城山奉仕作業」としてふれあい広場・プラザ（旧中設楽小学校）周辺の美化作業を行いました。



これは、9月に行われる敬老会にむけての美化作業で、8月の暑い日差しのもと52名のみなさんが奉仕作業に汗を流しました。

きれいになったふれあいプラザで、気持ちのよい敬老会が開催されたことと思います。



住民と行政でみなおす総合計画



8月25日と9月8日、グリーンハウスで、東栄まちづくり町民の会主催による第5次総合計画の中間期を迎えての意見交換会が行われました。これは、平成17年に策定された第5次総合計画（10か年計画）が中間期を迎えたことにより、総合計画策定に携わった町民の会から提出されたテーマについて担当課長から成果報告を行いました。

観光や福祉、教育や交通などさまざまなテーマごとに、参加した住民と行政側とで活発な意見が交わされ、有意義な意見交換会となりました。

平成 22 年度

10月
30日・31日

文化祭

10月31日(日)

町民芸能まつり

10:00～15:00 花祭会館

将棋の会

9:00～16:00 グリーンハウス

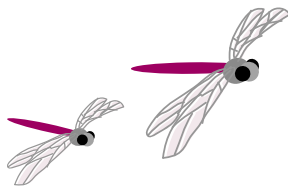
東栄シルバーまつり

10:00～14:30 シルバー人材センター

作品展

10月30日(土)～11月3日(水) 5日間

9:00～17:00 B&G体育館



10月30日(土)

町政功労者表彰 13:00～ 花祭会館

文化講演会 14:30～16:00 花祭会館

「正しい判断で豊かな人生～テレビの見方を教えます～」

辛坊治郎氏(前読売テレビ解説委員長)

お茶の会 10:00～15:00 民芸館

囲碁の会 9:00～16:00 グリーンハウス

★辛坊治郎プロフィール★

○前読売テレビ解説委員長

1956年 ●大阪府出身。早稲田大学法学部卒業

1980年 ●読売テレビ入社。「ズームイン!朝!」「ウェークアップ!」などのリポーター、キャスターを歴任

2000年 ●報道局情報番組部長

2001年 ●後期～関西学院大学非常勤講師

2001年 ●10月より「ズームイン!! Super」内でニュース解説を担当

2010年 ●3月より「朝生ワイド! す・またん」メインキャスターを務める

11月3日
文化の日

東栄フェスティバル

開催のお知らせ

花祭シーズンの幕開けを前に、秋の恒例イベントを開催します。現在、花祭の世界無形文化遺産への登録に向けた動きが注目を集めています。これを追い風にして、東栄の魅力を広くアピールできるイベントを目指します。

問い合わせ先 経済課商工観光係 76-1812



プログラム

10:30～ 開会式

11:00～ アトラクション

東部小学校児童による合唱
出展者PR(東栄物産市)
チェンソーアート実演 など

14:00～ 花祭実演 ①(足込花祭保存会)

15:00～ 花祭実演 ②(河内花祭保存会)

16:00～ 「志多ら」和太鼓

17:10～ 花祭実演 ③(東園目花祭保存会)

18:00～ 閉会式

みんなのふれあい広場

(10:30～14:00頃)

○健康チェック・相談

「血圧計、体内脂肪測定」

「骨の健康チェック」

○介護食試食

○エコマーケット

○木工体験

○ボン菓子(試食)

※11月3日(土)午前11時から、花祭会館で花祭シンポジウムを開催します。



「まめともクラブ」開催中

「まめともクラブ」は、元気な高齢者が要介護状態にならないように、そして介護が必要な人もそれ以上悪化させないようにという想いで行なっている介護予防事業です。

「自分はまだ元気だから介護予防なんて必要ない」と思っていませんか？

元気なままでいれば本人はもちろん周りのみんなが幸せです。

「まめともクラブ」には、5月から8月までの間に、健康を望んでいる方、延べ360人が参加しています。

65歳以上の町在住の方でしたらどなたでも参加できます。生き生きとした毎日を過ごし、自立した暮らしを続けることが出来るように「まめともクラブ」に参加して身体を動かしてみましょ。身体を動かしづらい人、家から出るだけでも引きこもり予防にもつながり、気分が違いますよ。

内容は、簡単な運動・お口の体操・てほへ体操・歌・ゲートボール・レクリエーションなどで、開催日によって変わります。

申し込みは、役場住民課 76-0503
社会福祉協議会 76-1740
地域包括支援センター 77-2011 まで



今後の日程は、下記のとおりです。

地区名	10月	11月	12月	1月	2月
中 設 楽	14日 (木)	25日 (木)	お休みです	25日 (火)	3日 (木)
月	13日 (水)	18日 (木)	8日 (水)	19日 (水)	2日 (水)
本 郷	5日 (火)	4日 (木)	21日 (火)	お休みです	15日 (火)
下 田	お休みです	16日 (火)	2日 (木)	12日 (水)	16日 (水)
三ツ石・川角	14日 (木)	9日 (火)	2日 (木)	26日 (水)	お休みです
足 込	14日 (木)	10日 (水)	1日 (水)	11日 (火)	10日 (木)
御 園	20日 (水)	11日 (木)	15日 (水)	13日 (木)	9日 (水)
東 園 目	12日 (火)	17日 (水)	7日 (火)	20日 (木)	1日 (火)
西 園 目	14日 (木)	17日 (水)	15日 (水)	18日 (火)	17日 (木)
三 輪	14日 (木)	24日 (水)	16日 (木)	19日 (水)	23日 (水)
小 林・栗代	19日 (火)	お休みです	14日 (火)	27日 (木)	8日 (火)
古 戸	6日 (水)	11日 (木)	1日 (水)	26日 (水)	16日 (水)

■ドレミの会日程

申し込み・問い合わせ JA 愛知東栄支店 76-0511
または 組合員課 0536-22-4135

地区名	開催日
下 田	10月 4日 (月)
金 紫	10月 19日 (火)
小 林	11月 5日 (金)
布 川	11月 16日 (火)

地区名	開催日
中 在 家	12月 3日 (金)
柿 野	12月 14日 (火)
奈 根	1月 11日 (火)
二 夕 田	1月 21日 (金)

地区名	開催日
三 三 石	2月 1日 (火)
先 林	2月 22日 (火)
中 設 楽	3月 8日 (火)

お知らせコーナー

行政書士会 無料相談会のお知らせ

愛知県行政書士会新城支部では広報活動の一環として行政書士制度の普及徹底を図るため無料相談会を開催します。官公署に提出する許認可や申請、届出等の手続について行政書士が無料で相談に応じます。

日時 平成22年10月27日(水)
午前10時～正午まで

場所 東栄町役場談話室
問い合わせ先 役場総務課

七六一〇五〇一

「法の日記念行事」 愛知県弁護士会 東三河支部

1. 無料法律相談

日時 平成22年10月30日(土曜日)

受付 午後1時から午後3時まで

場所 豊橋商工会議所(5階)

2. 記念講演会(参加無料・定員200名)

日時 平成22年10月30日(土曜日)

開場 午後2時30分

開演 午後3時

場所 豊橋商工会議所(9階大ホール)
講師 井沢元彦氏
テーマ 歴史の真実を探る
問い合わせ先
愛知県弁護士会 東三河支部

〇五三二一五二一五九四六

「地方分権・ 道州制セミナー」の 参加者募集

日時

① 「地方分権・道州制セミナー
in 尾張」 10月21日(木)

② 「地方分権・道州制セミナー
in 三河」 11月5日(金)

いずれも午後2時30分～4時10分

場所

① 中部国際空港・セントレアホール

② 刈谷市総合文化センター小ホール

講師

① 林 宜嗣 関西学院大学経済学部教

② 木村陽子(財) 自治体国際化協会理

事長

定員 いずれも二百人(先着順)

入場料 無料

▽申し込み 希望するセミナー名・住

所・氏名・電話番号を明記の上、はがき、電話、FAX又はEメールで県総務部総務課まで申し込みください。
申し込み・問い合わせ先
県総務部総務課

〒四六〇一八五〇一(住所不要)

電話 〇五二一九五四一六〇二七

FAX 〇五二一九五四一六九〇一

11月の相談室を 開設します

こころの悩みで困っている人を対象にこころの相談室を開設します。町の保健師がお話をお聞きますので、秘密は守られます。

開設日 平成22年10月22日(金)・

11月19日(金)

午後1時半～2時半まで

場所 食生活支援センター

※開設日の2日前までに役場住民課衛生係へ予約してください。

問い合わせ先 役場住民課衛生係

七六一〇五〇三

戸籍の窓口

8月16日～9月15日受付
※戸籍の窓口は家族の人が了解された場合のみ掲載しています

◆お誕生

氏名	保護者	住所
原 田 朋 加	直 樹	振 草
安 田 一 慶	慶 正	下 川
池 田 大 翔	次 郎	下 川
長 谷 秋 音	辰 徳	本 郷

◆お悔やみ

氏名	年齢	住所
金 田 佐 久 代	86	下 川
原 田 あ き み	86	下 川
原 田 ひ さ 子	84	本 郷
尾 林 静 夫	93	園
関 本 三 江 子	87	御 殿
伊 藤 光 子	77	振 草



さくらの勉強会 秋のさくら祭り 開催

・「さくらの勉強会」では、桜は好きだけど、桜についての知識をほとんど知らない人のために基本的な内容から、手入れの仕方などをわかり易く解説します。

日時／10月31日（日）午後2時から午後4時まで（受付・午後1時30分から）
場所／JA愛知東 本店3階会議室

新城市平井字中田6-1

費用／千円（テキスト代）

事前申し込み／不要

講師／（財）日本花の会 研究員

・桜の剪定作業・施肥作業・テング菓
病の除去作業など、桜の専門家指導のもと、桜をテーマにしたイベント「秋のさくら祭り」を開催します。他にも八名丸の芋煮や桜のチップによる燻製、マイ箸づくり体験など楽しいイベントもたくさんです。

日時／11月21日（日） 午前10時から
場所／桜淵公園ほか

参加費／無料

問い合わせ先

（株）桜坂設計内さくら係

〇五三六―二二―三八五五

北設楽情報ネットワークの料金について

北設楽情報ネットワーク（デジタル放送等）の利用に係る料金については、利用開始した翌月より課金となります。

料金については次のとおりです。（平成25年3月分まで）

テレビ視聴（地上波放送のみ）…… 525円／月
テレビ視聴（地上波放送＋BSプラス）…… 735円／月
テレビ視聴（地上波放送のみ）＋インターネット… 4,725円／月
テレビ視聴（地上波放送＋BSプラス）＋インターネット
…… 4,935円／月

納付については、NTT 代行徴収又は口座振替が便利です。

問い合わせ先 役場企画課企画係 76-0502

スターフォーレスト 御園からのご案内

スターフォーレスト御園では、宿泊者のみならず見学者も対象に観望会やプラネタリウムの上映を行っています。みなさんも県下一、星が綺麗に見える場所として名高いこの施設で星を眺めてみませんか。利用の際はスターフォーレスト御園七六―〇六八七まで事前に予約下さい。

高校生の 補助について

東栄町から高等学校、特別支援 学校高等部等に通学する生徒の保 護者に対して、また私立高等学校 に在籍する生徒の保護者に対し て、町から補助金が支払われます ので、該当する方は下記のとおり 申請して下さい。なお、東栄中学 校を卒業して高校に在籍する生徒 へは各学校に書類の配付をお願い しました。東栄中学校以外の卒業 生の保護者の方は教育委員会へ問 い合わせて下さい。

○東栄町高等学校通学費等補助金
・対象者／
①10月1日の基準日において、**高校等に在籍する生徒**
②基準日において対象者の**保護者**
が東栄町に住所を有する者
・補助額／1名あたり1学年度に
つき3万円
・申請方法／在籍する高校等を通
して配付される申請書に在籍す
る学校長の証明を受け、申請書

と請求書に必要事項を記入のう
え、在籍する学校へ提出して下
さい。

○東栄町私立高等学校授業料補助
金

・対象者／
①10月1日の基準日において、**私立高等学校に在籍する生徒**
②基準日において対象者の**保護者**
が東栄町に住所を有する者
※ただし、基準日において、特待
生又は奨学生で授業料の納付を全
部又は一部を免除されている生徒
は対象外です。

・補助額／1名あたり1学年度に
つき1万2千円

・申請方法／在籍する高校を通し
て配付される申請書に在籍する
学校長の証明を受け申請書と請
求書に必要事項を記入のうえ、
在籍する学校へ提出して下さい。

問い合わせ先

東栄町教育委員会 学校教育係

七六一―二二八六

浄化槽を

正しく管理して

きれいな環境を

浄化槽は微生物の働きによって、水洗便所や台所・風呂場等の汚水をきれいな水にして河川等に放流させる施設であり、「浄化槽法」により日常の使用方法、保守点検の基準、清掃の回数、水質に関する検査等を定めています。

しかし、これらの仕事を正しく行わないと、浄化槽の機能が維持されず、浄化槽から悪臭の発生や汚物の流出・蚊やハエの発生、川や海の水質汚濁などを引き起こす原因となります。

河川など公共用水域の環境を保全するためにも、次の3つのことを守り浄化槽の適正な管理をしましょう。

- ① 法定検査
法定検査は毎年1回。
県の指定を受けた検査機関
(財) 中部微生物研究所

〇五三三―七六一―二二二八

② 保守点検

保守点検は毎年3回以上。
県の登録を受けた浄化槽保守点検業者（問い合わせは 新城設楽山村振興事務所 環境保全課へ）

〇五三六―二二二―二二二

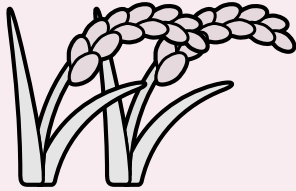
③ 清掃

清掃は毎年1回以上。
町長の許可を受けた清掃業者
(株) ハマエイ

〇五二―九六五―〇二四五

寄付

西尾重光さん(園)が、自宅田んぼでとれたお米を「やまゆり荘」と「すぎのき寮」へ100kgずつ寄付をしました。



一人ひとりの心がけ、ちょっとした行動が、地球を守ります。

とくえい 暮らし情報

VOL.7 「クリーンな水で気持ちよく」



東栄町には、魚釣りや川遊びなどができるきれいな川が流れています。この夏も、川魚の代表「鮎」を釣ったりひっかけをしたりと多くの人が川を訪れました。

川には魚や虫をはじめ、いろんな生物が生息していますが、はたして東栄町の川は、本当にきれいと言えるのでしょうか。

先日、「第13回清流めぐり利き鮎会」が、高知県で開催されました。全国53河川からエントリーされた中に、振草川の鮎もありました。

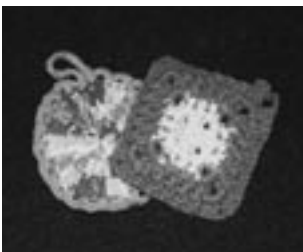
これは、鮎の味を通して河川の環境をみんなで考えようという趣旨に賛同された、振草川鮎釣同好会のみなさんによるものです。残念ながらグランプリ、準グランプリの称号は得られませんでした。きれいな水とおいしい鮎が育つ川を取り戻したい」という願いが込められています。

10月は、クリーン排水推進月間です。

普段みなさんが当たり前のように行っている洗濯や炊事から出る水を「生活排水」といいます。町では、この生活排水を合併処理浄化槽や下水道で処理していますが、みなさんの心がけて川の生物たちはもっと住みやすくなります。

例えば「アクリルたわし」。これを使えば、洗剤なしで食器やガラス、お風呂などびかびかになります。洗剤だけでなく水道代の節約にもなります。

上流域に住む私たち一人ひとりが意識して、よりきれいな川を目指しましょう。



ふるさと歌壇

互選首（八月詠草歌）

第五八二回

◆ 鳴き交わす蟬声いつしか相和して声明しやうめいとなり峡はさは暮れ行く 大野 富士夫

◆ 地デジテレビに買ひ替へよとぞ急かさるるもアナログテレビの命いとほし 渡辺 礼子

◆ ウィンドに写る我が影眺めつつ曲がりし背筋意識し伸ばす 井筒 この

◆ 響く声バスルームで鳴くキリギリス今年も聞くよ真夏が来たね 伊藤 みつ子

◆ ひたすらに昨日も今日もまた明日も孤独に生きる八十路の歩み 伊藤 義信

◆ 登校の児が何気なく腹に触れほほえみて行く今日終業式 伊藤 清子

◆ 灼熱の気候が変わり豪雨あり乱れ止まらぬ政治の世界も 内藤 喜古

◆ 空の青山の緑も変わらずに終戦日巡り来る百日紅さるすべり紅し 福田 幸代

◆ 子ら寄りて行く末話す老父には威厳控える哀しき瞳 竹田 正子

◆ 銀輪を朝陽に光らせ子どもらは一列に行く早稲田の道を 佐々木 秀子

東栄町弓友会

町民大会・月例会成績

9月5日／東栄町弓道場

1部 優勝 三城 信和 総合優勝

2位 伊藤 睦美 伊藤 睦美

3位 伊藤 勉 男子個人優勝

2部 優勝 藤田 孝雄 三城 信和

2位 青山 進 女子個人優勝

3位 森上 祥高 伊藤 礼子

女子 優勝 伊藤 礼子

2位 加藤 育代

東栄町図書館／8月購入図書

- ・ すばら 田辺聖子（光文社）
- ・ 図書館戦争
- ・ 有川浩（メディアワークス）
- ・ ペンギン・ハイウェイ
- ・ プラチナ・データ 森見登美彦（角川書店）
- ・ 東野圭吾（幻冬舎）
- ・ 阪急電車 有川浩（幻冬舎）
- ・ 夜明けの街で
- ・ 東野圭吾（角川書店）
- ・ じつひとりででんしゃにのる
- ・ 中西恵子（福音館書店）

東栄ブロック・駐在所だより

ウィンク！パトロール

No.222

設楽警察署 TEL 62-0110

みんなでつくろう

安心の街

「犯罪にあわない！ 犯罪を起こさせない！ 犯罪を見逃さない！」

★秋の安全なまちづくり県民運動

（10月11日～10月20日）

・ 自動車盗難防止

「車を離れるときは必ず鍵をかけ、車に鍵を置いておくのは絶対にやめましょう。」

約3割の方が鍵をつけたままで盗難にあっています。

最近では新車ばかりでなく、登録後10年以上の車も盗まれていきます。

・ 空き巣に狙われないために

「家を空けるときは必ず施錠し、鍵を持って出かけましょう。」

家の周りには侵入の足場になるものを置かず、できればドアや窓に補助錠を取り付けましょう。

相手には

あなたが見えない交差点

「交差点には重大事故の危険が潜んでいます。」

◆東栄町の犯罪発生状況（8月中）

◎刑法犯総数	2件	(14)
・ 窃盗犯	2件	(10)
[自動販売機ねらい]	0件	(0)
[車上ねらい]	0件	(1)

参考）郡内の犯罪発生状況（8月中）

◎刑法犯総数	8件	(32)
・ 窃盗犯	7件	(23)

※（ ）内は1月からの累積

免許更新の案内

○優良講習（ゴールド）の人

更新手続きの後、警察署内で30分程度の講習後、交付

○高齢者講習済の人

更新手続き後、交付

○一般・違反運転者講習の人

手続きした次の講習日に交付

講習日／10月14日、11月11日

いろいろタウン

Part II

「ONE」 ～一人一人が力をつくして、 新しい絆を生みだそう～

9月18日、東栄小学校の運動会が行われました。今年は東栄町の小学校が一つになって初めての運動会ということで、122名の児童をはじめ、PTAや地域のみなさんなど、多くの方が参加しました。

児童たちは毎日の練習の成果を力いっぱい発揮し、さわやかな秋晴れのもと地域が一体となった大運動会となりました。



亀井 衿子さん (足込)
東栄町在住歴33年



楽しみ、特技など

岡崎市で生まれ育ち、東栄町の尾々に嫁いできたときは静かすぎて眠れなかったといえます。

矢崎や直売所で働き、現在は毎朝4時に起きて夫婦で新聞配達をしています。「新聞を配りながら、一人暮らしのお年寄りとお話しちゃうから、ついつい時間がすぎちゃって」と亀井さん。パワフルで明るい性格の亀井さんとお話していると、こちらにも元気をもらえます。毎朝、新聞ではなく亀井さんを待っている人も多いのでは？つらいことも前向きに考え、人生の先輩であるお年寄りと話をするのはとても楽しいそうです。毎日早起きのおかげで、規則正しい生活が送れているから今はとても充実しているといいます。これからまわりを元気にする底抜けの明るさと笑顔でがんばってください！

※このコーナーでは東栄町に住む人を紹介していきます。来月は、今月登場した人に紹介させていただきます。